

PWYLLGOR CRAFFU PERFFORMIAD AC ADNODDAU CORFFORAETHOL

Cofnodion cyfarfod Hybrid a gynhaliwyd ar 18 Medi, 2024.

Mae'r Agenda ar [gael yma](#).

Mae recordiad y cyfarfod ar [gael yma](#).

Yn Bresennol); Cynghorydd E. Goodjohn (Is-Gadeirydd yn y Gadair); Cynghorwyr G.D.D. Carroll, P. Drake, C.P. Franks, Dr. I.J. Johnson, B. Loveluck-Edwards a N.J. Wood.

Hefyd yn bresennol: Cynghorwyr A. Asbrey a L. Burnett (Arweinydd Gweithredol ac Aelod Cabinet dros Berfformiad ac Adnoddau).

347 CYHOEDDIAD –

Cyn cychwyn busnes y Pwyllgor, darllenodd y Prif Swyddog Gwasanaethau Democrataidd a Chraffu y datganiad a ganlyn: "A gaf i atgoffa pawb sy'n bresennol y bydd y cyfarfod yn cael ei ffrydio'n fyw yn ogystal â'i recordio trwy'r rhyngwrwyd ac mae'r recordiad hwn wedi'i archifo i'w weld yn y dyfodol".

348 YMDDIHEURIADAU AM ABSENOLDEB –

Derbyniwyd y rhain gan Gynghorwyr J. Protheroe (Cadeirydd), R. Fisher, H.C. Hamilton a S.M. Hanks.

349 COFNODION –

ARGYMHELLWYD – CYMERADWYO cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 17 Gorffennaf, 2024 fel cofnod cywir.

350 DATGANIADAU BUDDIANT –

Datganodd y Cynghorydd Franks ddiddordeb yn Eitem Agenda Rhif 4 – Hunanasesiad Blynyddol Drafft Cyngor Bro Morgannwg 2023/24 – gan gyfeirio at y ffaith ei fod wedi cael gollyngiad gan y Pwyllgor Safonau i siarad fel Ymddiriedolwr llyfrgell sirol yn Ninas Powys.

351 HUNANASESIAD BLYNYDDOL DRAFFT CYNGOR BRO MORGANNWG 2023/24 (CYF) –

Dywedodd y Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol, wrth gyflwyno'r cyfeiriad a'r adroddiad, y byddai canfyddiadau hunanasesu drafft Cyngor Bro Morgannwg yn galluogi'r Cyngor i nodi sut y gallai wella ei brosesau mewnol a'i ddefnydd o

adnoddau ymhellach i gefnogi cyflawni ymrwymadau'r Cynllun Cyflawni Blynyddol ac amcanion lles y Cynllun Corfforaethol. Tynnodd y Cyfarwyddwr sylw arbennig at adran ymgysylltu'r adroddiad a gafodd ei chryfhau yn dilyn ymatebion a dderbyniwyd gan Aelodau Etholedig. Roedd yr adran yn ymgorffori trosolwg o benderfyniadau allweddol y Cyngor a wnaed drwy gydol y flwyddyn, gwaith yr Hyrwyddwyr Aelodau a chydweithio . Amlygodd y Cyfarwyddwr fod gwerthuso ystod eang o berfformiad, ymgysylltu a mewnwleidiadau data eraill wedi llywio tri phrif ddyfarniad hunanasesu blynyddol y Cyngor.

Amlygodd yr adroddiad mai dyfarniad y Cyngor oedd ei fod wedi gwneud cynnydd da o ran cyflawni ei ymrwymadau o fewn y Cynllun Cyflawni Blynyddol yn unol â Chynllun Corfforaethol 2025. Roedd y Datganiad Llywodraethu Blynyddol hefyd yn rhoi dyfarniad sicrwydd rhesymol gan y Pennaeth Archwilio Mewnol ar effeithiolrwydd llywodraethu, rheoli risg a rheolaeth fewnol y Cyngor, a oedd yn nodi bod prosesau a systemau o ran llywodraethu'n gadarn ar y cyfan, a bod dyfarniad cyffredinol da wedi'i briodoli i'r ffordd o ddefnyddio adnoddau gan y Cyngor.

Roedd y Cynghorydd Franks, wrth gyfeirio at dudalen 16, o ystyried y datganiad "i weithio gyda sefydliadau gwirfoddol a chymunedol i ddarparu a siapio gwasanaethau lleol, yn annog pobl i gymryd mwy o ran yn eu cymunedau lleol a'u cefnogi i geisio cyllid", o'r farn bod colli cefnogaeth i ddigwyddiadau cymunedol, yn enwedig i Ddinas Powys yn siomedig ac yn ei farn ef yn anfantais i'r cymunedau.

Dywedodd y Cyfarwyddwr ei fod yn ymwybodol na ellir croesawu'r golled cymorth, fodd bynnag, roedd yn rhaid i'r Cyngor ystyried ei flaenoriaethau, er enghraifft Gwasanaethau Cymdeithasol ac Addysg, a oedd yn symptomau o'r sefyllfa ariannol y canfu'r Cyngor ei hun ynddi a bod yn rhaid gwneud penderfyniadau anodd.

Roedd y Cynghorydd Carroll o'r farn bod yr adroddiad yn goramcangyfrif perfformiad y Cyngor gan dynnu sylw at Gyfnewidfa a Gorsaf Bysus y Barri heb fysis, a dywedodd nad oedd hynny'n ddefnydd da o adnoddau. Yn ei farn ef ni roddodd y datganiadau adlewyrchiad cywir o'r sefyllfa bresennol. Roedd hefyd o'r farn bod barn y Cyngor am safle Eagleswell yn brosiect llwyddiannus yn anghywir.

Dywedodd yr Arweinydd mewn ymateb fod achos datblygedig dros ddefnyddio safle Eagleswell wedi ei wneud. Roedd gofyn i'r Cyngor ddarparu cartrefi i deuluoedd mewn angen, ac yn ei barn hi roedd hynny'n llwyddiant. Roedd trafodaethau ynglŷn â'r safle wedi cael eu hystyried yn fanwl gan y Pwyllgor Cynllunio ac roedd y prosiect, meddai, yn darparu cartrefi dros dro o ansawdd da.

Mewn ymateb i sylw'r Cynghorydd Carroll ynglŷn â phroses gynllunio'r Cyngor, cynigiodd yr Arweinydd gyfarfod â'r Cynghorydd Carroll i drafod y broses os oedd yn dymuno gwneud hynny. Ar ben hynny, o ran y gyfnewidfa fysis, roedd hwn yn brosiect rhanbarthol a oedd wedi cymryd peth amser i'w sefydlu, fodd bynnag roedd bysus bellach yn rhedeg.

Dywedodd y Cynghorydd Dr. Johnson nad oedd yntau chwaith yn cytuno â sylwadau'r Cynghorydd Carroll mewn perthynas â safle Eagleswell ac wedi hynny cyfeiriodd at y camau a gynhwysir yn yr adroddiad gan nodi bod 85% o'r 591 o gamau gweithredu wedi'u nodi fel rhai Da, a adawodd 15% heb eu cyflawni. Roedd

y mewnwelediadau ariannol ac ymgysylltu hefyd wedi'u hisraddio o Da i Weddol a gofynnodd i'r Cyfarwyddwr am esboniad.

Mewn ymateb dywedodd y Cyfarwyddwr fod y sefyllfa ariannol yn atal y Cyngor rhag llwyddo ym mhob agwedd a'r hunanasesiad sydd ei angen i adlewyrchu'r sefyllfa o dangyllido. Ar ben hynny, dywedodd y Cyfarwyddwr mai'r gofyniad o fewn yr hunanasesiad oedd i'r Cyngor ddangos lefel o berfformiad a thanberfformiad. Bwriad y broses asesu cymheiriaid oedd ategu'r broses gyda'r ddwy broses angen ategu ei gilydd. O ran y 90 o gamau gweithredu a nodwyd nad ydynt wedi'u cyflawni, dywedodd y byddent yn bwydo i mewn i Gynlluniau Gwasanaeth y blynyddoedd canlynol. Achubodd y Cyfarwyddwr hefyd ar y cyfle i gyfeirio at bocedi arfer da gan gynghori bod yr adroddiad yn dangos ehangder y gwaith ymgysylltu a wnaeth y Cyngor a'u canlyniadau. Cafwyd sylwadau hefyd gan arolwg Bywyd yn y Fro a fyddai'n cael ei frw ymlaen.

Diolchodd y Cynghorydd Dr. Johnson i'r Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol am y gonestrwydd a gyflwynwyd yn yr adroddiad mewn perthynas â gwaith ymgysylltu ac o'r farn y dylai pob adran fod yn gwneud datganiadau yn y ffordd onest hon.

Cyfeiriodd y Cynghorydd Loveluck-Edwards at y cyfeiriadau drwy gydol yr adroddiad ynglŷn â'r pwysau ariannol parhaus yr oedd y Cyngor yn eu hwynebu, ond dywedodd ei bod yn dymuno gweld iaith "fwy syth" yn y ddogfen sy'n cael ei defnyddio fel yr oedd y ffordd y gweithredodd y Cyngor nawr wedi newid yn sylfaenol ac yn sylweddol o ganlyniad i'r sefyllfa ariannol bresennol. Wrth gydnabod bod y Cyngor yn dymuno annog trafodaeth a chyfathrebu gan ei drigolion, holodd y Cynghorydd a fyddai'r Cyngor yn canolbwyntio ar her recriwtio a dewis mewn darpariaeth gofal. Dywedodd y Cyfarwyddwr fod y Cyngor, fel Awdurdod Lleol, wrthi'n ystyried sut olwg oedd ar yr Awdurdod Lleol ar hyn o bryd a sut olwg fyddai arno yn y blynyddoedd i ddod, a fyddai'n cael sylw yn y Cynllun Corfforaethol. Dywedodd hefyd fod yr heriau recriwtio a dethol hefyd wedi cael eu hadrodd i'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio a'r Cabinet fel rhan o'r gofrestr risg.

Dywedodd yr Arweinydd fod yr adroddiad yn adroddiad ôl-weithredol a'r Cabinet yn ymwybodol o'r diffygion ond ei bod yn bwysig symud ymlaen gyda'r Cyngor yn cadarnhau ei ymrwymiad i'r rhai mwyaf bregus yn ogystal â nodi bod yr arolwg "Beth am Siarad am Fywyd yn y Fro" wedi llywio cyllideb y Cyngor.

I gloi, roedd angen ystyried y Cadeirydd wrth gyfeirio at asesiad mwy gonest o ymgysylltu â'r cyhoedd gan ystyried sylwadau blaenorol a wnaed gan y cyhoedd mewn ymgynghoriadau blaenorol a chydabyddir bod rhai methiannau wedi bod o ran ymgysylltu â'r cyhoedd, bod angen ystyried a mynd i'r afael â'r rhain ymhellach wrth symud ymlaen.

Wedi ystyried yr adroddiad, yr oedd wedi hynny

ARGYMHELLWYD – CYMERADWYO'r ddogfen a chyfeirio sylwadau'r Pwyllgor fel yr amlinellwyd uchod i'r Cabinet i'w hystyried.

Rheswm dros yr argymhelliad

Yn dilyn ystyriaeth gan y Pwyllgor gyda sylwadau wedi'u cyfeirio'n ôl i'r Cabinet.

352 ADRODDIAD MONITRO CYNLLUN CYFLAWNI BLYNYDDOL: PERFFORMIAD CHWARTER 1 2024/25 (CAC) –

Dyweddodd yr Arweinydd fod yr adroddiad yn adroddiad ôl-weithredol a'r Cabinet yn ymwybodol o'r diffygion ond ei bod yn bwysig symud ymlaen gyda'r Cyngor yn cadarnhau ei ymrwymiad i'r rhai mwyaf bregus yn ogystal â nodi bod yr arolwg "Beth am Siarad am Fywyd yn y Fro" wedi llywio cyllideb y Cyngor.

I gloi, roedd angen ystyried y Cadeirydd wrth gyfeirio at asesiad mwy gonest o ymgysylltu â'r cyhoedd gan ystyried sylwadau blaenorol a wnaed gan y cyhoedd mewn ymgynghoriadau blaenorol a chydabyddir bod rhai methiannau wedi bod o ran ymgysylltu â'r cyhoedd, bod angen ystyried a mynd i'r afael â'r rhain ymhellach wrth symud ymlaen.

Rhoddodd y cyflwyniad wedi'i atodi yn Atodiad A yr adroddiad grynoded o'r cynnydd yn erbyn ymrwymadau Cynllun Cyflawni Blynyddol 2024/25 y Cyngor fel sy'n cyd-fynd â chylch gwaith y Pwyllgor Craffu Adnoddau a Pherfformiad Corfforaethol.

Roedd yr adroddiad yn gofyn i'r Aelodau Etholedig ystyried canlyniadau perfformiad Ch1 a'r camau adferol arfaethedig i fynd i'r afael â meysydd tanberfformio a nodwyd. Wedi ystyried, argymhellwyd y dylai'r Pwyllgor Craffu gyfeirio ei farn ac unrhyw argymhellion i'r Cabinet i'w hystyried.

Roedd y Cynghorydd Dr. Johnson, wrth wneud sylwadau ar berfformiad Q1, o'r farn ei bod yn gamarweiniol i osod statws Coch o fewn y ddogfen yn Ch1 pan nad oedd disgwyl i'r gwaith ddigwydd o fewn y chwarter. Dywedodd y Cyfarwyddwr fod adolygiad o drefniadau perfformiad i'w gynnal a bod cyfarfod gyda'r Grŵp Cadeiryddion Craffu ac Is-gadeiryddion ac Arweinwyr Grwpiau yn cael ei drefnu i drafod materion o'r fath. Holodd y Cynghorydd Dr. Johnson hefyd am nifer y camau gweithredu a mesurau yn fframwaith y flwyddyn i gefnogi'r Cynllun Cyflawni Blynyddol ac er nad oedd gan y Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol y wybodaeth wrth law, dywedodd y byddai'n ei rhannu ag Aelodau Etholedig cyn gynted â phosibl.

Ar ôl ystyried yr adroddiad, fe wnaeth y Pwyllgor wedyn

ARGYMHELLWYD –

- (1) NODI canlyniadau perfformiad Chwarter 1 a'r cynnydd tuag at gyflawni ymrwymadau Cynllun Cyflawni Blynyddol 2024/25 sy'n cyd-fynd ag Amcanion Llesiant Cynllun Corfforaethol y Cyngor o fewn cylch gorchwyl y Pwyllgor.
- (2) Y DYLID nodi'r camau adferol sydd i'w cymryd i fynd i'r afael â meysydd o danberfformio ac i fynd i'r afael â'r heriau allweddol a nodwyd o fewn cylch gorchwyl y Pwyllgor.

Rhesymau dros yr argymhellion

- (1) Gan ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.
- (2) Er mwyn sicrhau bod y Cyngor yn asesu ei berfformiad yn effeithiol yn unol â'r gofyniad i fodloni ei ofynion perfformiad fel y'u hamlinellir yn Neddf Llywodraeth Leol ac Etholiadau (Cymru) 2021 ac yn adlewyrchu gofyniad Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 bod gwnaeth ei gyfraniad mwyaf posibl at gyflawni nodau llesiant Cymru.

353 ADRODDIAD MONITRO BLYNYDDOL SAFONAU'R GYMRAEG 2023-24 (CYF) –

Dywedodd Rheolwr Gweithredol y Maes Gwasanaeth wrth gyflwyno'r cyfeirnod a dywedodd yr adroddiad fod yr Adroddiad Monitro Blynyddol yn cynnwys crynodeb o'r cynnydd a gyflawnwyd yn y flwyddyn ar gyfer pob un o'r 33 o gamau gweithredu a gynhwysir yng Nghynllun y Cyngor sy'n gysylltiedig â chyflwyno'r Safonau. Roedd yr adroddiad hefyd yn nodi manylion perfformiad yn erbyn y maes gwaith gan gynnwys manylion am nifer y cwynion o ran y Gymraeg, proffil sgiliau ar gyfer y Cyngor a nifer y staff sy'n dysgu Cymraeg ar wahanol lefelau. Blaenoriaeth allweddol ar gyfer 2024/25 oedd recriwtio mwy o siaradwyr Cymraeg i'r gweithlu ac annog mwy o aelodau staff i ddiweddarau eu sgiliau Cymraeg.

Wrth ystyried yr adroddiad, achubodd y Cynghorydd Dr. Johnson ar y cyfle i longyfarch yr holl staff a oedd yn dysgu Cymraeg a chynigiodd ei ddymuniadau gorau. O ran yr heriau sy'n wynebu'r Cyngor ac wrth gyfeirio at yr arian sydd ar gael i sefydliadau ym Mro Morgannwg, holodd y Cynghorydd Dr. Johnson sut roedd hyn yn cymharu ag Awdurdodau Lleol eraill, er enghraifft Caerffili a RhCT ac yn benodol sut y byddai'r Cyngor yn cyflawni darpariaeth gofal plant drwy gyfrwng y Gymraeg. Mewn ymateb dywedodd y Rheolwr Gweithredol fod y Cyngor yn edrych ar adolygu ei strategaeth ar gyfer gofal plant cyfrwng Cymraeg yn y Fro ar hyn o bryd gyda'r Cyfarwyddwr yn cynghori, gan fod y cylch cynllunio cyllideb i fod i ddechrau ymhen ychydig wythnosau, y byddai'r sylwadau'n cael eu hystyried yn ystod y broses honno.

Yr oedd wedi hyny.

ARGYMHELLWYD – CYMERADWYO Adroddiad Monitro Blynyddol Safonau'r Gymraeg 2023-24 (ynghlwm yn Atodiad 1 i'r adroddiad) a'r Diweddariad ar Strategaeth Hyrwyddo'r Gymraeg (ynghlwm yn Atodiad 2 i'r adroddiad).

Rheswm dros yr argymhelliad

Caniatáu i'r Cyngor gyflawni ei ddyletswydd adrodd i Gomisiynydd y Gymraeg fel rhan o Safonau'r Gymraeg.

354 CAIS I'W GYDNABOD FEL SIR NODDFA DIWEDDARIAD (CYF) –

Roedd Atodiad A i'r adroddiad yn manylu ar y cyflwyniad drafft i rwydwaith Dinas Noddfa ac yn dangos sut roedd Cyngor Bro Morgannwg eisoes yn cefnogi ei drigolion fel Sir Oed-gyfeillgar, a gydnabyddir fel Arloeswr Materion Cydraddoldeb Hiliol, Hyrwyddwr Amrywiaeth Stonewall a Chyflogwr Hyderus o ran Anabledd.

Roedd yr adroddiad wedi cael ei gyfeirio at y Pwyllgor Craffu Adnodau a Pherfformiad Corfforaethol i'w ystyried er mwyn galluogi'r Pwyllgor i gyfrannu unrhyw farn y byddai'r Cyngor yn cyflwyno'r cais ac yn gweithio i ddatblygu'r cynllun gweithredu a gynhwysir yn y cyflwyniad.

Dyweddodd y Cynghorydd Carroll, fodd bynnag, nad oedd y Grŵp Ceidwadol yn cefnogi'r cais a mynegodd ei bryderon. Yn benodol, tynnodd sylw at ddatganiad yn y strategaeth yr oedd y Cyngor wedi cefnogi Mae Bywydau Du o Bwys a dweud ar eu gwefan eu bod yn manylu ar eu cefnogaeth i ymosodiadau terfysgol yn y bôn a galw am ddadariannu'r Heddlu. Gofynnodd i'r Arweinydd a oedd hi'n cynnig ymrwymiad i gefnogi Mae Bywydau Du o Bwys. Mewn ymateb dywedodd yr Arweinydd ei bod wrth ei bodd yn gwneud cais i gael ei chynabod fel Sir Noddfa ar ran y Cyngor, i'r Cyngor fod yn gwbl gynhwysol ac yn arbennig yn Sir Noddfa i bawb. Dywedodd fodd bynnag fod y Cynghorydd Carroll yn gwneud llawer o honiadau nad oedd hi'n eu cydnabod ac nad oedd tystiolaeth i gefnogi ei sylwadau.

Fe wnaeth y Cynghorydd Loveluck-Edwards hefyd fynegi ei phryderon yn y sylwadau, gan ddweud bod nifer o bobl wedi gorfod ffoi o'u cartrefi yn ystod y blynyddoedd diwethaf a bod y cynnig yn estyn allan i atgoffa pawb bod y Fro yn sir oedd yn darparu urddas a thosturi. Roedd y ddogfen hefyd yn ymwneud â diogelwch i drigolion y Fro, a dymunai gofnodi ei diolch diffuant i'r gweithgor am y gwaith yr oeddent wedi'i wneud.

Dyweddodd y Cynghorydd Dr. Johnson fod sylwadau'r Cynghorydd Carroll yn dangos lle roedd safbwynt y blaid Geidwadol. Roedd ei unig sylw yn ymwneud â'r ffaith bod diffyg amserlen ar gyfer ymgymryd â'r gwaith. Mewn ymateb dywedodd y Rheolwr Gweithredol y byddai'n hapus i ddatblygu amserlen i'w rhoi ochr yn ochr â'r cynnig.

Ar ôl ystyried y cyfeiriad a'r adroddiad, roedd holl Aelodau'r Pwyllgor, ac eithrio'r Cynghorydd Carroll a ddywedodd nad oedd yn cefnogi'r cais,

ARGYMHELLWYD – Y DYLLID cefnogi'r cais i'w gydnabod fel Sir Noddfa a datblygu amserlen ar gyfer gwneud y gwaith.

Rheswm dros yr argymhelliad

O ystyried y trafodaethau yn y cyfarfod a'r angen i baratoi amserlen.

355 ADRODDIAD DIOGELU CORFFORAETHOL BLYNYDDOL: 2023/2024 (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad o gyfarfod y Cabinet ar 18 Gorffennaf 2024, fel y'i cafwyd yn yr agenda, gan y Pennaeth Adnoddau Dynol. Rhoddodd yr adroddiad drosolwg o'r gweithgareddau Diogelu Corfforaethol a oedd yn digwydd ar draws yr Awdurdod Lleol. Nodwyd ymhellach fod yr Adran Adnoddau Dynol wedi gweithredu system drosglwyddo electronig ar gyfer gwiriadau'r GDG(Gwasanaeth Datgelu a Gwahardd) a oedd wedi cyflymu proses wirio'r GDG gan ei bod yn darparu porth electronig lle gallai ymgeiswyr wneud cais am wiriad y GDG ar-lein a chaniatáu i'r Cyngor gymeradwyo ac olrhain gwiriadau gan y Cyngor.

Gan nad oedd unrhyw gwestiynau gan yr Aelodau ynglŷn â'r adroddiad hwn, roedd wedi hynny.

ARGYMHELLWYD – NODI cyfeirnod y Cabinet a'r adroddiad atodol.

Rheswm dros yr argymhelliad

Gan ystyried cynnwys y cyfeiriad ac adroddiad y Cabinet.

356 ADRODDIAD BLYNYDDOL BWRDD GWASANAETHAU CYHOEDDUS BRO MORGANNWG (PW) –

Roedd y Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus (BGC) wedi lansio ei Gynllun Lles cyntaf yn 2018 a ddaeth i ben yn 2023, lle cytunodd y Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus ar ei ail Gynllun Lles cyfredol (2023-28) ym mis Mai 2023. Roedd yr holl bartneriaid wedi bod yn gweithio i ddatblygu Amcanion Lles a Ffrydiau Gwaith Blaenoriaeth y BGC a'r camau a nodwyd i ddatblygu'r gwaith. Er mwyn nodi'r cynnydd a wnaed ym mlwyddyn gyntaf y Cynllun Lles, roedd y BGC wedi cynhyrchu Adroddiad Blynyddol ar ffurf adroddiad ar-lein gan ddefnyddio Microsoft Sway. Rhoddodd yr Adroddiad Blynyddol drosolwg o'r cynnydd a wnaed gan bartneriaid wrth weithredu'r pedwar Amcan Lles a'r 19 cam yn erbyn ffrydiau gwaith blaenoriaeth y BGC.

Dros y flwyddyn ddiwethaf, roedd y BGC wedi cyflwyno adroddiadau cynnydd i wahanol bwyllgorau craffu fel rhan o'r rhaglen dreigl o roi'r wybodaeth ddiweddaraf am ei waith.

Ystyriwyd yr Adroddiad Blynyddol gan y BGC ar 3 Gorffennaf, 2024 ac mae wedi'i gyhoeddi ar wefan y BGC.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r

gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r

gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r

gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Cyflwynodd y Rheolwr Gweithredol Strategaeth Gorfforaethol a Mewnwelediad yr adroddiad gyda'r adroddiad yn cael ei gydnabod y byddai llawer o'r gweithgareddau sy'n cael eu datblygu gan y BGC yn cyfrannu at nifer o flaenoriaethau lleol a'r nodau lles cenedlaethol i Gymru. Roedd y BGC wedi nodi 19 cam a fyddai, gyda'i gilydd, yn helpu i gyflawni'r amcanion lles a'r ffrydiau gwaith blaenoriaeth ar gyfer y BGC.

Nodwyd ymhellach mai hon oedd y flwyddyn gyntaf i bartneriaid gydweithio i gyflawni Cynllun Lles 2023-28 ac roedd yr enghreifftiau a gynhwyswyd yn rhoi trosolwg da o'r gwaith a wnaed yng nghyd-destun heriol y pwysau a roddwyd ar bartneriaid fel yr Argyfwng Costau Byw a'r pwysau cyllidebol penodol.

Dywedodd y Cynghorydd Dr. Johnson, wrth wneud sylwadau ar yr adroddiad, ei fod yn edrych ymlaen at glywed mwy am y gwaith sy'n digwydd ar hyn o bryd yn ardal Buttrills yn y Barri, yr ardaloedd difreintiedig a'r cymorth a ddarperir.

Dywedodd y Cynghorydd Carroll ei bod yn bwysig nodi ar gofnod y byddai'r gostyngiad mewn taliadau tanwydd y gaeaf a wneir gan Senedd y DU yn destun pryder wrth symud ymlaen ac y dylid ei drin fel blaenoriaeth. Dywedodd y

Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol mewn ymateb i ymateb y Cyngor i faterion costau byw, fod cronfa wrth gefn wedi ei sefydlu a bod cynllun grant sirol bellach yn fyw.

Dywedodd yr Arweinydd hefyd fod adroddiad ac adroddiad Hunanasesiad Sir Noddfa hefyd wedi cael eu cyflwyno i'r BGC ynghyd â'r arolwg "Beth am Siarad am Fywyd yn y Fro" ac roedd hi'n gobeithio y byddai gweithdy yn cael ei gynnal yn y flwyddyn newydd i archwilio'r holl faterion a godwyd.

Gyda'r Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol yn dweud y byddai'n cyfeirio'r sylwadau yn ôl at y BGC, wedi hynny

ARGYMHELLWYD –

- (1) NODI'r adolygiad o Adroddiad Blynyddol Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Bro Morgannwg ar gyfer 2023-24 a'r cynnydd yr oedd partneriaid wedi'i wneud wrth gyflawni'r blaenoriaethau a nodir yn y Cynllun Llesiant.
- (2) BOD y Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol yn cyflwyno adroddiad ar y sylwadau a wnaed yn y cyfarfod i'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus.
- (3) BOD yr adroddiad yn cael ei ddsbarthu i bob Aelod Etholedig ac aelod o'r Fforwm Ymgynghorol Cydraddoldeb trwy e-bost a'i gyfeirio at y Pwyllgor Cyswllt Cymunedol a Chyd-bwyllgor Cyswllt y Sector Gwirfoddol er gwybodaeth ac ystyriaeth.

Rhesymau dros yr argymhellion

- (1) Gan ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.
- (2) Galluogi Aelodau i wneud argymhellion i'r BGC yng nghyd-destun y cynnydd a wnaed wrth gyflawni Cynllun Llesiant 2023-28.
- (3) Sicrhau bod yr holl Aelodau etholedig, aelodau'r Fforwm Ymgynghorol Cydraddoldeb, y Pwyllgor Cyswllt Cymunedol a Chyd-bwyllgor Cyswllt y Sector Gwirfoddol yn ymwybodol o waith y Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus.